

**Stufa a pellet ermetica dalla forma sobria ma di grande impatto. Top scorrevole e porta in vetro effetto 'magic'. A richiesta è possibile dotare la stufa di un kit di canalizzazione.**

EN Hermetically sealed pellet stove with a sober but striking shape. Sliding top and 'magic' effect glass door. The stove can be fitted with a ducting kit on request.

FR Poêle à granulés hermétiquement fermé, à la forme sobre mais frappante. Dessus coulissant et porte en verre à effet "magique". Le poêle peut être équipé d'un kit de conduits sur demande.

ES Estufa de pellets hermética con una forma sobria pero llamativa. Parte superior deslizante y puerta de cristal con efecto "mágico". La estufa se puede equipar con un kit de canalización si se solicita.

DE Hermetisch geschlossener Pelletofen mit schlichter, aber markanter Form. Schiebepatte und Glastür mit "magischem" Effekt. Der Ofen kann auf Wunsch mit einem Kanalsatz ausgestattet werden.

NL Hermetisch gesloten pelletkachel met een sobere maar opvallende vorm. Schuifbaar bovenblad en glazen deur met 'magisch' effect. De kachel kan op verzoek voorzien worden van een buizenset.

## TOP SCORREVOLE IN VETRO CON DISPLAY A SCOMPARSA

EN Sliding glass top with retractable display  
FR Écran caché à disparition sous surface coulissante en verre  
ES Tapa de cristal deslizante con pantalla retráctil  
DE Glasschiebepatte mit versenkbarem Display  
NL Schuifbaar glazen blad met intrekbaar display

## CAMERA DI COMBUSTIONE IN CERAMICA

EN Ceramic combustion chamber  
FR Chambre de combustion en céramique  
ES Cámara de combustión cerámica  
DE Keramische Brennkammer  
NL Keramische verbrandingskamer

## BRUCIATORE BREVETTATO DIELLE

EN Patented Dielle burner  
FR Brûleur breveté par Dielle  
ES Quemador Dielle patentado  
DE Dielle patentierter Brenner  
NL Gepatenteerde Dielle bodemvoeder

## STUFA ERMETICA

EN Hermetic stove  
FR Poêle hermétique  
ES Estufa hermética  
DE Hermetischer Ofen  
NL Hermetische kachel

## FIANCHI IN ACCIAIO VERNICIATO

EN Steel sides  
FR Côtés en acier  
ES Laterales de acero  
DE Stahlseiten  
NL Stalen zijanten

## KIT CANALIZZAZIONE INSTALLABILE

EN Installable ducting kit  
FR Kit Canalisations installables  
ES Kit de conductos instalable  
DE Optionaler Kanalsatz  
NL Optionele kanalisatieset

## PORTA IN VETRO 'MAGIC'

EN Magic glass door  
FR Porte en verre « magic »  
ES Puerta mágica de cristal  
DE Magische" Glastür  
NL Magische glazen deur



Code	Model	Power		
LEV60B	LEVANTE 60	8 kW	185m <sup>3</sup>	A+
LEV60B + UP80	LEVANTE 60 + UP80	8 kW	185m <sup>3</sup>	A+
LEV80B	LEVANTE 80	10 kW	230m <sup>3</sup>	A+
LEV80B + UP80	LEVANTE 80 + UP80	10 kW	230m <sup>3</sup>	A+
LEV100B	LEVANTE 100	12 kW	280m <sup>3</sup>	A+
LEV100B + UP80	LEVANTE 100 + UP80	12 kW	280m <sup>3</sup>	A+



## SCHEMA TECNICA

TECHNICAL DATA SHEETS \ FICHES TECHNIQUES \ FICHA TÉCNICA \ TECHNISCHES DATENBLATT \ TECHNISCHE INFORMATIEBLADEN

## DOTAZIONI DI SERIE

STANDARD EQUIPMENT \ ÉQUIPEMENT DE SÉRIE \ EQUIPAMIENTO DE SERIE \ STANDARD AUSSTATTUNG \ STANDAARDUITRUSTING



### DISPLAY LCD

Pannello di controllo e gestione della stufa

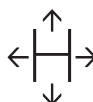
- EN LCD DISPLAY  
Stove control and management panel
- FR AFFICHAGE LCD  
Panneau de contrôle et de gestion du poêle
- ES PANTALLA LCD  
Panel de control y gestión de la estufa
- DE LCD-DISPLAY  
Bedienfeld für Herd und Management
- NL LCD-DISPLAY  
Bedienings- en bedieningspaneel van de kachel



### PROGRAMMING

Sistema di gestione della temperatura giornaliera

- EN PROGRAMMING  
Daily temperature management system
- FR PROGRAMMING  
Système de gestion de la température quotidienne
- ES PROGRAMMING  
Sistema de gestión de la temperatura diaria
- DE PROGRAMMING  
Tägliches Temperaturmanagementsystem
- NL PROGRAMMING  
Dagelijks temperatuurbeheersysteem



### TECNOLOGIA ERMETICA

Garantisce un miglior rendimento e una maggiore sicurezza

- EN HERMETIC TECHNOLOGY (STH)  
Improved performance and safety
- FR TECHNOLOGIE HERMÉTIQUE (STH)  
Amélioration des performances et de la sécurité
- ES TECNOLOGÍA HERMÉTICA (STH)  
Mejora del rendimiento y la seguridad
- DE HERMETISCHE TECHNIK (STH)  
Verbesserte Leistung und Sicherheit
- NL HERMETISCHE TECHNOLOGIE (STH)  
Verbeterde prestaties en veiligheid



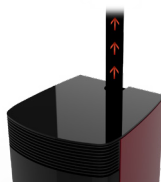
### SLIDING TOP

Top scorrevole in vetro

- EN SLIDING TOP  
Glass sliding top
- FR TOP COULISSANT  
Plan coulissant en verre
- ES TAPA DESLIZANTE  
Tapa corredera de cristal
- DE SLIDING TOP  
Glasschiebeplatte
- NL SCHUIFBLAD  
Glazen schuifblad

## VERSIONI DISPONIBILI

AVAILABLE VERSIONS \ VERSIONS DISPONIBLES \ VERSIONES DISPONIBLES \ VERFÜGBARE VERSIONEN \ BESCHIKBARE VERSIES



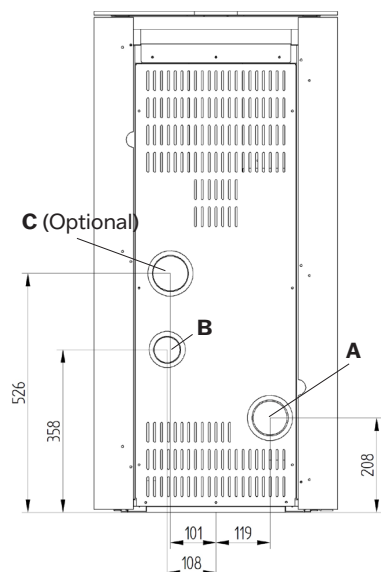
### UP80 VERSION

Uscita fumi superiore Ø80

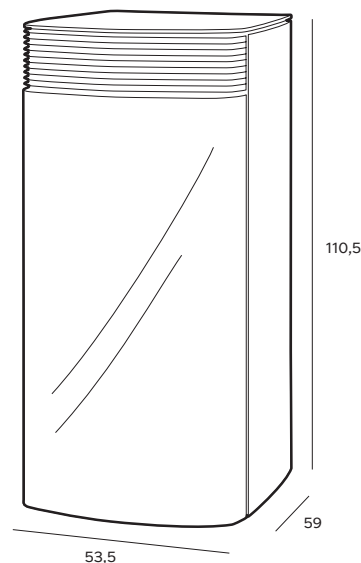
- EN UP80 VERSION  
Upper smoke outlet Ø80
- FR VERSION UP80  
Sortie de fumée supérieure Ø80
- ES VERSIÓN UP80  
Salida de humos superior Ø80
- DE UP80 VERSION  
Oberer Rauchabzug Ø80
- NL UP80 UITVOERING  
Bovenste rookuitlaat Ø80



**OPTIONAL**  
> pag. 48  
General Catalog



- A:** Uscita fumi Ø 80 mm  
Fumes Output Ø 80mm  
Sortie des fumées Ø 80mm  
Salida de humos Ø 80mm  
Uitgang van de dampen Ø 80mm
- B:** Presa aria esterna Ø 60 mm  
Input air Ø 60 mm  
Entrée air Ø 60 mm  
Entrada aire Ø 60 mm  
Invoerlucht Ø 60
- C:** Uscita aria canalizzata Ø 80 mm  
Ducted air output Ø 80 mm  
Sortie d'air canalisé Ø 80 mm  
Salida de aire canalizada Ø 80 mm  
Luchtstroombafvoer in kanalen Ø 80 mm
- D:** Uscita fumi superiore Ø 80 mm  
Upper fumes outlet Ø 80mm  
Sortie des fumées supérieure Ø 80mm  
Salida de humos superior Ø 80mm  
Bovenste rookafvoer Ø 80 mm



## SCHEDA TECNICA

TECHNICAL DATA SHEETS \ FICHES TECHNIQUES \ FICHA TÉCNICA \ TECHNISCHES DATENBLATT \ TECHNISCHE INFORMATIEBLADEN

**Dati di omologazione** | Certification datas | Données de certification

Datos de homologación | Homologationsdaten | Homologatiegegevens

**POTENZA TERMICA GLOBALE (INTRODOTTA)**

Global thermal power (Heal input) \ Puissance thermique globale (introduite)  
Potencia térmica total \ Globale Wärmeleistung (Healeingang) \ Globaal thermisch vermogen

**POTENZA TERMICA NOMINALE (UTILE)**

Nominal thermal power (Heal output) \ Puissance thermique nominale (utile) \ Potencia térmica nominal  
Thermische Nennleistung (Heizleistung) \ Nominaal thermisch vermogen (Genezingsvermogen)

**POTENZA RESA NELL'ARIA**

Power given back to air \ Puissance rendue à l'air \ Potencia suministrada al aire \ Energie wird an die Luft zurückgegeben \ Kracht teruggegeven aan de lucht

**POTENZA RESA NELL'ACQUA**

Power given back to water \ Puissance rendue à l'eau  
Potencia suministrada al agua \ Macht dem Wasser zurückgegeben \ Teruggave van stroom aan het water

**CONSUMO ORARIO**

Hourly consuption \ Consommation horarie  
Consumo orario \ Stündlicher Verbrauch \ Verbruik per uur

**RENDIMENTO**

Efficiency \ Rendement  
Rendimento \ Effizienz \ Efficiëntie

**EMISSIONE MEDIA CO (13% O2)**

Mean CO emission (13% O2) \ Emission moyenne CO (13% O2)  
Emisión media CO (13% O2) \ Mittlerer CO -Ausstoß (13% O2) \ Gemiddelde CO-emissie (13% O2)

**EMISSIONE MEDIA NOx (13% O2)**

Mean NOx emission (13% O2) \ Emission moyenne NOx (13% O2)  
Emisión media NOx (13% O2) \ Mittlerer NOx -Ausstoß (13% O2) \ Gemiddelde NOx-emissie (13% O2)

**EMISSIONE MEDIA OGC (13% O2)**

Mean OGC emission (13% O2) \ Emission moyenne OGC (13% O2)  
Emisión media COGC (13% O2) \ Mittlere OGC-Emission (13% O2) \ Gemiddelde OGC-emissie (13% O2)

**EMISSIONE MEDIA POLVERI (13% O2)**

Mean dust emission (13% O2) \ Emission moyenne poudres (13% O2)  
Emisión media polvos (13% O2) \ Mittlere Staubemission (13% O2) \ Gemiddelde stofemissie (13% O2)

**TEMPERATURA MEDIA FUMI**

Mean flue gas temperature \ Température moyenne des fumees  
Temperatura media humos \ Mittlere Abgastemperatur \ Gemiddelde rookgastemperatuur

**FLUSSO GAS COMBUSTIBILE**

Flue gas mass flow rate \ Flux gaz combustible  
Flujo gas combustible \ Massendurchsatz des Rauchgases \ Rookgasmassaastroom

**TIRAGGIO MEDIO DEL CAMINO**

Average chimney draught \ Tirage moyen de la cheminee \ Tiro medio de la chimenea  
Durchschnittlicher Schornsteinzug \ Gemiddelde schoorsteentrek

**Dati tecnici di funzionamento** | Functioning technical datas

**CAPACITÀ TOTALE SERBATOIO**

Total tank capacity \ Capacité totale du réservoir  
Capacidad total del tanque \ Gesamtes Tankvolumen \ Totale tankinhoud

**CLASSIFICAZIONE STELLE**

Star Rating \ Classification des étoiles  
Clasificación de las estrellas \ Sterne Bewertung \ Sterrenclassificatie

**CLASSE ENERGETICA**

Energy Class \ Classe énergétique  
Clase de energía \ Energieklasse \ Energieklasse

**PESO**

Weight \ Poids \ Peso  
Gewicht \ Gewicht

**FREQUENZA NOMINALE \ TENSIONE NOMINALE**

Rated frequency - Rated voltage \ Fréquence - Tension nominale \ Frecuencia - Tensión nominal  
Nennfrequenz - Nennspannung \ Nominale frequentie - Nominale spanning

**POTENZA ELETTRICA MEDIA IN FUNZIONAMENTO**

Mean operating rated power \ Puissance életrique moyenne  
Potencia eléctrica media \ Mittlere Betriebsnennleistung \ Gemiddeld nominaal vermogen

**POTENZA ELETTRICA NOMINALE MAX**

Rated input power MAX \ Puissance électrique nominale MAX  
Potencia eléctrica nominal MAX \ Mittlere Betriebsnennleistung \ Nominaal ingangsvermogen MAX

**VOLUME DI RISCALDAMENTO MAX**

Max. heating volume \ Volume de réchauffement max.  
Volumen de calefacción máx. \ Max. Heizvolumen \ Max. verwarmingsvolumen

**IT**

**\*\*Volume riscaldabile**

Calcolato in base a un fabbisogno medio di 0,04 kW/m<sup>3</sup>  
Le informazioni contenute in questa scheda, quali caratteristiche tecniche dei prodotti o dei componenti, dimensioni, colori, etc., hanno valore meramente indicativo, in ragione della evoluzione tecnologica delle specifiche tecniche dei prodotti aziendali.

I dati impegnativi potranno essere forniti di volta in volta e dietro esplicita richiesta.  
Al fine di migliorare la qualità del prodotto, Dielle SpA si riserva il diritto di modificare lo stesso senza alcun preavviso e anche dopo l'accettazione dell'ordine.

**\*Biomassa**

(pellet energetico, vinacciolo, nocciolino di sansa, etc.); in base al combustibile potrebbe essere necessario aggiungere una percentuale di pellet).

**EN**

**\*\* Heated volume**

Calculated on the basis of an average requirement of 0.04 kW/m<sup>3</sup>  
The information contained in this brochure, including the technical features of the products or components, dimensions, colours, etc., serves merely as an example, due to the technical evolution of the company products' technical specifications.  
The final data can be provided as needed on explicit request.  
In order to improve product quality, Dielle SpA reserves the right to change its products no prior notice and even after order acceptance.

**\*Biomass**

(energetic pellets, grape seeds, olive stone pomace, etc.); depending on the fuel, it might be necessary to add a percentage of pellets).

**FR**

**\*\*Volume chauffable**

Calculé sur la base d'un besoin moyen de 0,04 kW/m<sup>3</sup>  
Les informations contenues dans ce dépliant, telles que les caractéristiques techniques des produits ou des composants, les dimensions, les couleurs, etc., sont fournies exclusivement à titre indicatif en raison de l'évolution technologique des spécifications techniques des produits fabriqués.  
Les données correctes pourront être fournies au fur et à mesure et sur demande explicite.  
Afin d'améliorer la qualité de ses produits, Dielle SpA se réserve le droit de les modifier sans aucun préavis et même une fois que l'ordre aura été accepté.

**\*Biomasse**

(granulés énergétiques, pépins de raisin, noyaux de grignon, etc.); suivant le combustible il pourrait être nécessaire d'ajouter un pourcentage de granulés).

**ES**

**\*\*Volumen que puede calentarse**

Calculado en función de las necesidades medias de 0,04 kW/m<sup>3</sup>  
La información incluida en este folleto, así como las características técnicas de los productos o de los componentes, las dimensiones, los colores, etc., solo tienen un valor indicativo, debido a la evolución tecnológica de las especificaciones técnicas de los productos de la empresa.  
Los datos definitivos se facilitarán en su momento y a partir de una solicitud explícita.  
Con el objetivo de mejorar la calidad del producto, Dielle SpA se reserva el derecho a modificarlo mismo sin estar obligada por ello a avisar previamente ni después de la aceptación del pedido.

**\*Biomasa**

(pellet energético, granilla de uva, orujillo, etc.); en función del tipo de combustible, podría ser necesario añadir un porcentaje de pellet).

**DE**

**\*\*Beheiztes Volumen**

Berechnet auf der Basis eines durchschnittlichen Bedarfs von 0,04 kW/m<sup>3</sup>  
Die in diesem Blatt enthaltenen Informationen, wie z.B. die technischen Eigenschaften der Produkte oder Komponenten, Abmessungen, Farben usw., sind aufgrund der technologischen Entwicklung der technischen Spezifikationen der Produkte des Unternehmens lediglich Richtwerte.  
Verbindliche Daten können von Zeit zu Zeit und auf ausdrückliche Anfrage geliefert werden. Um die Qualität des Produkts zu verbessern, behält sich Dielle SpA das Recht vor, dieses ohne vorherige Ankündigung und auch nach Annahme der Bestellung zu ändern.

**\*Biomasse**

(Energiepellets, Traubenkerne, Trestersteine, etc.); je nach Brennstoff kann eine prozentuale Beimischung von Pellets erforderlich sein).

**LEVANTE 60**

Max Min UM

7,1	2,6	kW
6,7	2,4	kW
6,7	2,4	kW
--	--	kW
1,5	0,5	kg\h
94,8	91,6	%
0,004 49	0,046 570	% mg\Nm <sup>3</sup>
99	84	mg\Nm <sup>3</sup>
6	8	mg\Nm <sup>3</sup>
13	12	mg\Nm <sup>3</sup>
109	79	°C
3,6	3,7	g/s
12	8	Pa

**LEVANTE 80**

Max Min UM

9,1	2,6	kW
8,5	2,4	kW
8,5	2,4	kW
--	--	kW
1,9	0,5	kg\h
92,8	91,6	%
0,005 65	0,046 570	% mg\Nm <sup>3</sup>
106	84	mg\Nm <sup>3</sup>
8	8	mg\Nm <sup>3</sup>
13	12	mg\Nm <sup>3</sup>
138	79	°C
4,5	3,7	g/s
12	8	Pa

30,5	lt
★★★★★	
A+	
170	Kg
50 \ 230	Hz \ V
60	W
520	W
185	m <sup>3</sup>

30,5	lt
★★★★★	
A+	
170	Kg
50 \ 230	Hz \ V
70	W
520	W
230	m <sup>3</sup>

**SCHEDA TECNICA**

TECHNICAL DATA SHEETS \ FICHES TECHNIQUES \ FICHA TÉCNICA \ TECHNISCHES DATENBLATT \ TECHNISCHE INFORMATIEBLADEN

**Dati di omologazione** | Certification datas | Données de certification

Datos de homologación | Homologationsdaten | Homologatiegegevens

**POTENZA TERMICA GLOBALE (INTRODOTTA)**Global thermal power (Heal input) \ Puissance thermique globale (introduite)  
Potencia térmica total \ Globale Wärmeleistung (Healeingang) \ Globaal thermisch vermogen**POTENZA TERMICA NOMINALE (UTILE)**Nominal thermal power (Heal output) \ Puissance thermique nominale (utile) \ Potencia térmica nominal  
Thermische Nennleistung (Heizleistung) \ Nominaal thermisch vermogen (Genezingsvermogen)**POTENZA RESA NELL'ARIA**

Power given back to air \ Puissance rendue à l'air \ Potencia suministrada al aire \ Energie wird an die Luft zurückgegeben \ Kracht teruggegeven aan de lucht

**POTENZA RESA NELL'ACQUA**Power given back to water \ Puissance rendue à l'eau  
Potencia suministrada al agua \ Macht dem Wasser zurückgegeben \ Teruggave van stroom aan het water**CONSUMO ORARIO**Hourly consuption \ Consommation horaire  
Consumo horario \ Stündlicher Verbrauch \ Verbruik per uur**RENDIMENTO**Efficiency \ Rendement  
Rendimiento \ Effizienz \ Efficiëntie**EMISSIONE MEDIA CO (13% O2)**Mean CO emission (13% O2) \ Emission moyenne CO (13% O2)  
Emisión media CO (13% O2) \ Mittlerer CO -Ausstoß (13% O2) \ Gemiddelde CO-emissie (13% O2)**EMISSIONE MEDIA NOx (13% O2)**Mean NOx emission (13% O2) \ Emission moyenne NOx (13% O2)  
Emisión media NOx (13% O2) \ Mittlerer NOx -Ausstoß (13% O2) \ Gemiddelde NOx-emissie (13% O2)**EMISSIONE MEDIA OGC (13% O2)**Mean OGC emission (13% O2) \ Emission moyenne OGC (13% O2)  
Emisión media COGC (13% O2) \ Mittlere OGC-Emission (13% O2) \ Gemiddelde OGC-emissie (13% O2)**EMISSIONE MEDIA POLVERI (13% O2)**Mean dust emission (13% O2) \ Emission moyenne poudres (13% O2)  
Emisión media polvos (13% O2) \ Mittlere Staubemission (13% O2) \ Gemiddelde stofemissie (13% O2)**TEMPERATURA MEDIA FUMI**Mean flue gas temperature \ Température moyenne des fumées  
Temperatura media humos \ Mittlere Abgastemperatur \ Gemiddelde rookgastemperatuur**FLUSSO GAS COMBUSTIBILE**Flue gas mass flow rate \ Flux gaz combustible  
Flujo gas combustible \ Massendurchsatz des Rauchgases \ Rookgasmassaastroom**TIRAGGIO MEDIO DEL CAMINO**Average chimney draught \ Tirage moyen de la cheminee \ Tiro medio de la chimenea  
Durchschnittlicher Schornsteinzug \ Gemiddelde schoorsteentrek**Dati tecnici di funzionamento** | Functioning technical datas**CAPACITÀ TOTALE SERBATOIO**Total tank capacity \ Capacité totale du réservoir  
Capacidad total del tanque \ Gesamtes Tankvolumen \ Totale tankinhoud**CLASSIFICAZIONE STELLE**Star Rating \ Classification des étoiles  
Clasificación de las estrellas \ Sterne Bewertung \ Sterrenclassificatie**CLASSE ENERGETICA**Energy Class \ Classe énergétique  
Clase de energía \ Energieklasse \ Energieklasse**PESO**Weight \ Poids \ Peso  
Gewicht \ Gewicht**FREQUENZA NOMINALE \ TENSIONE NOMINALE**Rated frequency - Rated voltage \ Fréquence - Tension nominale \ Frecuencia - Tensión nominal  
Nennfrequenz - Nennspannung \ Nominale frequentie - Nominale spanning**POTENZA ELETTRICA MEDIA IN FUNZIONAMENTO**Mean operating rated power \ Puissance életrique moyenne  
Potencia eléctrica media \ Mittlere Betriebsnennleistung \ Gemiddeld nominaal vermogen**POTENZA ELETTRICA NOMINALE MAX**Rated input power MAX \ Puissance électrique nominale MAX  
Potencia eléctrica nominal MAX \ Mittlere Betriebsnennleistung \ Nominaal ingangsvermogen MAX**VOLUME DI RISCALDAMENTO MAX**Max. heating volume \ Volume de réchauffement max.  
Volumen de calefacción máx. \ Max. Heizvolumen \ Max. verwarmingsvolumen**IT****\*\*Volume riscaldabile**Calcolato in base a un fabbisogno medio di 0,04 kW/mt<sup>3</sup>  
Le informazioni contenute in questa scheda, quali caratteristiche tecniche dei prodotti o dei componenti, dimensioni, colori, etc., hanno valore meramente indicativo, in ragione della evoluzione tecnologica delle specifiche tecniche dei prodotti aziendali.I dati impegnativi potranno essere forniti di volta in volta e dietro esplicita richiesta.  
Al fine di migliorare la qualità del prodotto, Dielle SpA si riserva il diritto di modificare lo stesso senza alcun preavviso e anche dopo l'accettazione dell'ordine.**\*Biomassa**

(pellet energetico, vinacciolo, nocciolino di sansa, etc.): in base al combustibile potrebbe essere necessario aggiungere una percentuale di pellet).

**EN****\*\* Heated volume**Calculated on the basis of an average requirement of 0.04 kW/m<sup>3</sup>  
The information contained in this brochure, including the technical features of the products or components, dimensions, colours, etc., serves merely as an example, due to the technical evolution of the company products' technical specifications.The final data can be provided as needed on explicit request.  
In order to improve product quality, Dielle SpA reserves the right to change its products no prior notice and even after order acceptance.**\*Biomass**

(energetic pellets, grape seeds, olive stone pomace, etc.): depending on the fuel, it might be necessary to add a percentage of pellets).

**FR****\*\*Volume chauffable**Calculé sur la base d'un besoin moyen de 0,04 kW/m<sup>3</sup>  
Les informations contenues dans ce dépliant, telles que les caractéristiques techniques des produits ou des composants, les dimensions, les couleurs, etc., sont fournies exclusivement à titre indicatif en raison de l'évolution technologique des spécifications techniques des produits fabriqués.Les données correctes pourront être fournies au fur et à mesure et sur demande explicite.  
Afin d'améliorer la qualité de ses produits, Dielle SpA se réserve le droit de les modifier sans aucun préavis et même une fois que l'ordre auras été accepté.**\*Biomasse**

(granulés énergétiques, pépins de raisin, noyaux de grignon, etc.): suivant le combustible il pourrait être nécessaire d'ajouter un pourcentage de granulés).

**ES****\*\*Volumen que puede calentarse**Calculado en función de las necesidades medias de 0,04 kW/m<sup>3</sup>  
La información incluida en este folleto, así como las características técnicas de los productos o de los componentes, las dimensiones, los colores, etc., solo tienen un valor indicativo, debido a la evolución tecnológica de las especificaciones técnicas de los productos de la empresa.Los datos definitivos se facilitarán en su momento y a partir de una solicitud explícita.  
Con el objetivo de mejorar la calidad del producto, Dielle SpA se reserva el derecho a modificarlo mismo sin estar obligada por ello a avisar previamente ni después de la aceptación del pedido.**\*Biomasa**

(pellet energético, granilla de uva, orujillo, etc.): en función del tipo de combustible, podría ser necesario añadir un porcentaje de pellet).

**DE****\*\*Beheiztes Volumen**Berechnet auf der Basis eines durchschnittlichen Bedarfs von 0,04 kW/mt<sup>3</sup>  
Die in diesem Blatt enthaltenen Informationen, wie z.B. die technischen Eigenschaften der Produkte oder Komponenten, Abmessungen, Farben usw., sind aufgrund der technologischen Entwicklung der technischen Spezifikationen der Produkte des Unternehmens lediglich Richtwerte.

Verbindliche Daten können von Zeit zu Zeit und auf ausdrückliche Anfrage geliefert werden. Um die Qualität des Produkts zu verbessern, behält sich Dielle SpA das Recht vor, dieses ohne vorherige Ankündigung und auch nach Annahme der Bestellung zu ändern.

**\*Biomasse**

(Energiepellets, Traubenkerne, Trestersteine, etc.): je nach Brennstoff kann eine prozentuale Beimischung von Pellets erforderlich sein).

**NL****\*\*Berekend volume**Berekend op basis van een gemiddeld-behoeft van 0,04 kW/m<sup>3</sup>  
De informatie in deze brochure, met inbegrip van de technische kenmerken van de producten of componenten, de afmetingen, de kleuren, enz. dient slechts als voorbeeld, als gevolg van de technische evolutie van de technische specificaties van de producten van het bedrijf.De definitieve gegevens kunnen op uitdrukkelijk verzoek worden verstrekt.  
Om de kwaliteit van de producten te verbeteren, behoudt Dielle SpA zich het recht voor om haar producten zonder voorafgaande kennisgeving en zelfs na aanvaarding van de bestelling te wijzigen.**\*Biomassa**

(energetische pellets, druivenpitten, olijvenpitjes, enz.): afhankelijk van de brandstof kan het nodig zijn om een percentage pellets toe te voegen).

**LEVANTE 100**

Max Min UM

11,2	2,6	kW
10,2	2,4	kW
10,2	2,4	kW
--	--	kW
2,3	0,5	kg\h
91,1	91,6	%
0,006 80	0,046 570	% mg\Nm <sup>3</sup>
113	84	mg\Nm <sup>3</sup>
9	8	mg\Nm <sup>3</sup>
14	12	mg\Nm <sup>3</sup>
168	79	°C
5,5	3,7	g/s
12	8	Pa

30,5	lt
★ ★ ★ ★	
A+	
170	Kg
50 \ 230	Hz \ V
90	W
520	W
280	m <sup>3</sup>

**SCHEDA TECNICA**

TECHNICAL DATA SHEETS \ FICHES TECHNIQUES \ FICHA TÉCNICA \ TECHNISCHES DATENBLATT \ TECHNISCHE INFORMATIEBLADEN